

موديل 7C46

تعليمات التشغيل (صفحة ٣)

تحذير

- لا تحاول الغوص باستخدام هذه الساعة مالم تكن قد تدربت عليها بصورة صحيحة. لاجل سلامتك يرجى اتباع قواعد الغوص.
- قبل الغوص، تأكد من ان الساعة تعمل بصورة اعتمادية.
- عند الغوص، لا تقم ابدا بعمليات تشغيل غير تلك المحددة في الكتيب المرفق. الخطأ باستخدام المنتج وعدم فهم المحتويات المعروضة قد تؤدي الى حادث مميت او خطير.
- هذه الساعة هي جهاز مساعد الهدف منها بان يتم استخدامها لمعرفة الوقت. استخدم هذه الساعة مع اجهزة الغوص الصحيحة مثل مقياس الضغط المتبقى وعدد عمق الماء، الخ، المطلوبة من اجل الغوص بسلامة.

تنبيه

- يرجى قراءة واتباع التعليمات الموصوفة في هذا الكتيب لضمان الوظائف الصحيحة ساعتك الخاصة بالغوص.
- لا تقم بتشغيل الاكليل اذا كانت الساعة رطبة او في الماء.
- تجنب ارتطام الساعة باجسام صلبة مثل الصخور وما شابه.

أنت الآن المالك الفخور لساعة سيكو انالوج للغواصين معيار 7C46. وللحصول على أفضل النتائج، يرجى قراءة التعليمات في هذا الكتيب بعناية قبل استخدام ساعتك سيكو انالوج للغواصين. كما ويرجى الاحتفاظ بهذا الكتيب كمرجع في متداول اليد عند الحاجة.

تحذير

التحذير يشير الى أي ظرف او فعل اذا لم يتم اتباعه او عمله بصورة مشددة فانه يؤدي الى اصابات شخصية او يمكن ان يؤدي الى الموت.

تنبيه

التنبيه يشير الى أي ظرف او فعل اذا لم يتم اتباعه او عمله بصورة مشددة فانه يؤدي الى اصابات شخصية او اضرار مادية.

احتياطات حول استخدام الساعة للغوص

قبل الغوص، تأكّد من ان الساعة تعمل بصورة صحيحة وتأكّد من ملاحظة الاحتياطات التالية:

- قبل الغوص
- لقياس الوقت المنقضي أثناء وجودك تحت الماء، استخدم القرص الدوار.
- تأكّد من ان:
 - عقرب الثوانى يعمل بصورة اعتيادية.
 - الأكليل مغلق بأحكام في موضعه.
 - ليس هناك خدوش ظاهرة في الكريستال.
 - السير أو الحزام مثبت بأحكام في هيكل الساعة.
 - الأبزيم يحافظ على السير مثبت بأحكام في المعرض.
 - القرص الدوار يدور بصورة سهلة يعكس اتجاه عقرب الساعة (يجب أن يكون الدوران ليس راحيا جداً ولا مشدوداً جداً) وأن العلامة "▽" بمحاذة عقرب الدقائق.
 - الوقت والتقويم مضبوطين بصورة صحيحة.

إذا كان هناك الكثير من أخطال التشغيل، ننصح بالاتصال بمركز خدمات متخصص بساعات سيكو.

أثناء الغوص

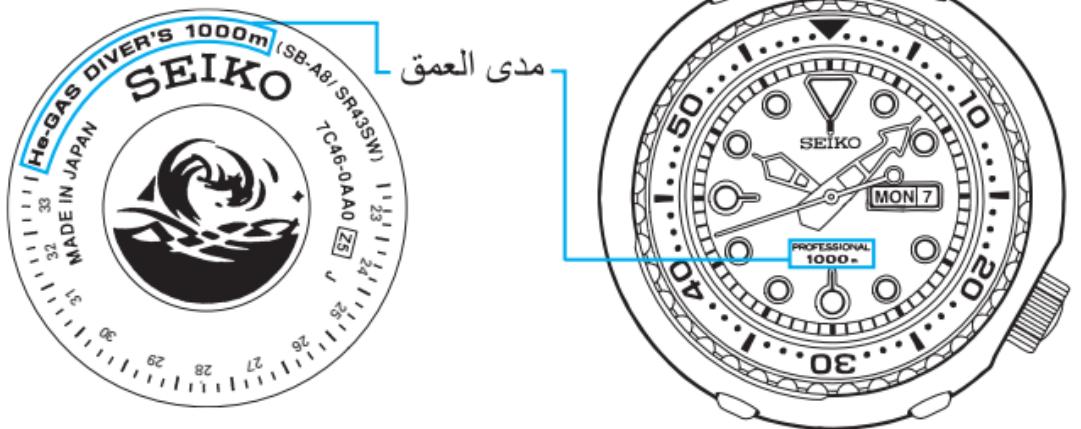
- لا تقم بتشغيل الأكليل اذا كانت الساعة رطبة او في الماء.
- تجنب ارتطام الساعة بجسام صلبة مثل الصخور وما شابه.
- دوران القرص الدوار قد يكون اصعب قليلاً في الماء. ان ذلك لا يعتبر عطلًا في التشغيل.

بعد الغوص

- تأكّد من شطف الساعة بماء نقي بعد الغوص، وأغسلها من ماء البحر والعرق والطين والرمل، الخ.
- بعد غسل الساعة بماء نقي امسحها جيداً لتجف تماماً من الماء وذلك لمنع الصدأ المحتمل للهيكل.

المحتويات

الصفحة	
٣	تحذير/تنبيه
٥	احتياطات حول استخدام الساعة للغوص
٧	مقاومة الماء
٨	هيكل الغلاف
٩	أسماء الأجزاء ووظائفها
١٠	أكليل نوع قفل لولبي
١١	كيفية ضبط الوقت
١٣	كيفية ضبط التاريخ واليوم
١٥	كيفية استخدام القرص الدوار
١٧	كيفية استخدام منظم الغواص
١٩	ملاحظات حول البطارية
٢٠	الوقت القياسي لاستبدال البطارية
٢١	للحافظة على جودة ساعتك
٢٤	المواصفات



- الرسم أعلاه هو مجرد مثال لذلك هو ليس بالضرورة كما موجود في ساعتك.

* للعافية بالساعة راجع قسم "للحافظة على جودة ساعتك" في الضمان العالمي
وكتيب التعليمات المرفقين .

هيكل الغلاف (الساعة التي تأتي بغلاف حماية خارجي)

اذا كانت ساعتك مزوده بغلاف حماية خارجي كالمبين في الرسم على اليسار، تذكر ما يلي للاستعمال الآمن لساعتك.

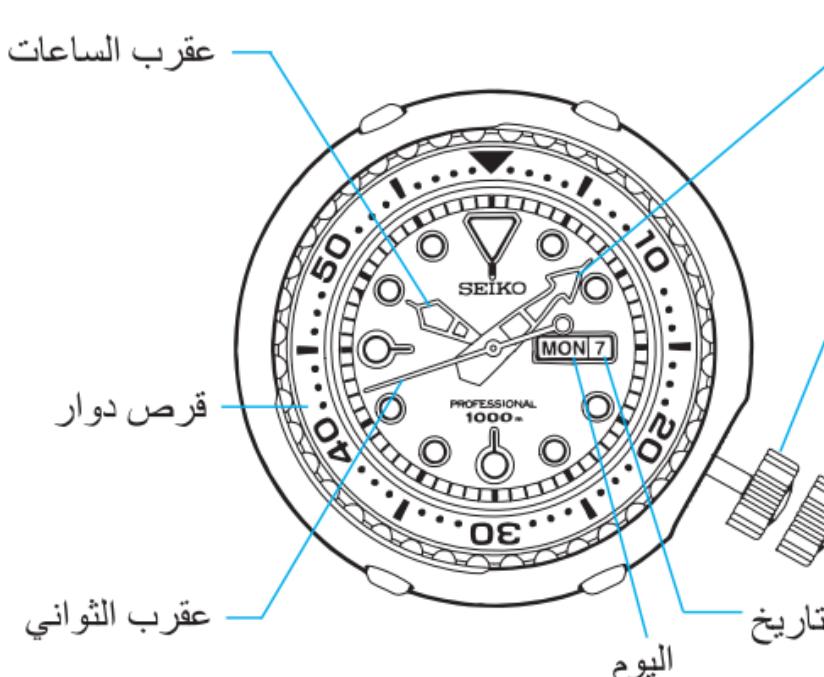
غلاف الحماية الخارجي مثبت بإحكام بواسطة لوالب تثبيت. لا تقوم بإدخاء لوالب التثبيت مطلقاً.

- الرسم أعلاه هو مجرد مثال لذلك هو ليس بالضرورة كما موجود في ساعتك.

تنبيه !

- لا تقم مطلقاً بإدخاء لوالب التثبيت المستخدمه في تثبيت غلاف الحمايه. القيام بذلك قد يؤدي الى تلف او ينتج إرتخاء اكثـر.
- اذا وجدت ان لوالب التثبيت لا تعمل بصورة اعتياديـه، استشر مركز خدمات سيكو المخـول.

أسماء الأجزاء ووظائفها



لوالب تثبيت

اكليل نوع قفل لوليبي

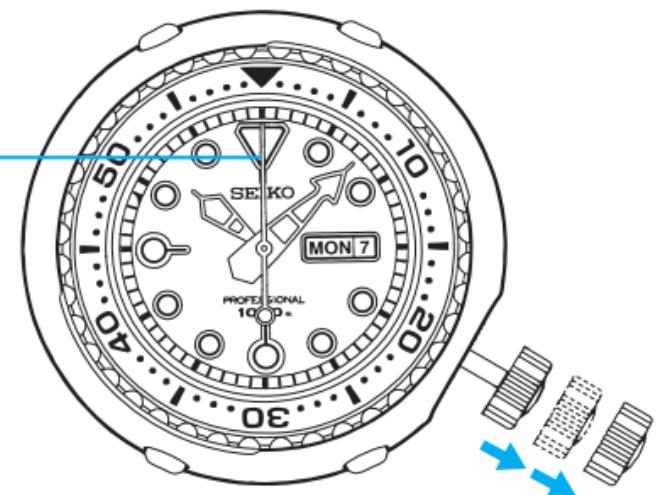
الساعة تمتاز بوجود ميكانيكية قفل لوليبي الذي يمكنه قفل الاكليل بإحكام عندما يكون غير مستخدما من اجل منع أخطاء التشغيل ولتحسين خاصية مقاومة الاكليل للماء.

- من الضروري فتح قفل الاكليل الذي يعمل بقفل لوليبي قبل تشغيله.
- بعد الانتهاء من تشغيل الاكليل تأكد من إعادة قفل الاكليل.

[الففل الاكليل]

ادر الاكليل باتجاه عقرب الساعة (اللعلى)
(للاسف) لفتح القفل.
الآن يمكن تشغيل الاكليل.

ادر الاكليل باتجاه عقرب الساعة (اللعلى)
اثناء الضغط عليه بلطف باتجاه هيكل الساعة
الى ان يتوقف.



اسحب الاكليل الى موضع الطقه
الثانية عندما يكون عقرب الثواني في
موضع الصفر.

كيفية ضبط الوقت

١ افتح قفل الاكليل

اكليل نوع قفل لوليبي ← ص ١٠

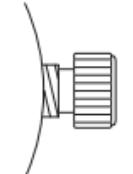
٢ اسحب الاكليل الى موضع الطقه الثانية عندما يكون عقرب الثواني في موضع الصفر. سوف

يتوقف عقرب الثواني عن الحركة.

ادر الاكليل اثناء
ضغطه للداخل



الاكليل مفتوح



الاكليل مغلق



بعد فتح قفل الاكليل يمكنك تشغيله.

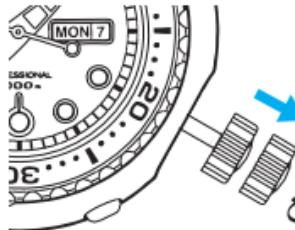
عند القيام بقفل الاكليل، ادره ببطئ وبعناية وتأكد انه تم قفل الاكليل بصورة صحيحة. انتبه بحيث لا تضغطه بقوة لأن ذلك يمكن ان يتلف ثقب الاكليل في الغلاف.

كيفية ضبط التاريخ واليوم

بعد ضبط الوقت انتقل الى ضبط التاريخ واليوم.

الساعة تعرض التاريخ من ١ الى ٣١ لكل شهر. يجب ضبط التاريخ واليوم يدويا في الأشهر التي فيها أقل من ٣١ يوما: شباط، نيسان، حزيران، أيلول وتشرين أول.

- لا تقم بضبط اليوم والتاريخ عندما يكون عقرب الساعات بين الساعة ٣٠:٩ م وال الساعة ٣٠:٣ ص. ضبط التاريخ خلال هذه الفترة يمكن يجعل الساعة لا تعرض اليوم والتاريخ بصورة صحيحة في اليوم التالي.



اسحب الاكليل الى موضع
الطقه الأولى.

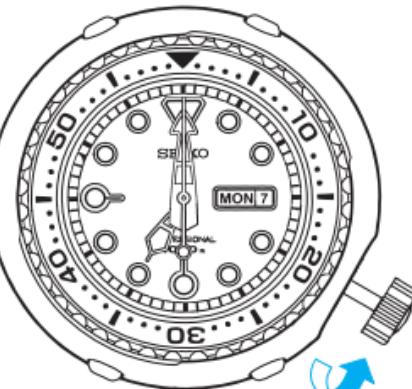


٢ اسحب الاكليل الى موضع الطقه الاولى.

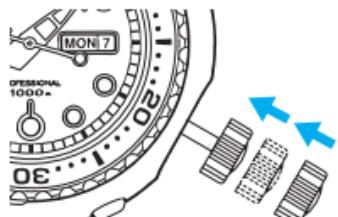
١ افتح قفل الاكليل

- ١ افتح قفل الاكليل

٢ اسحب الاكليل الى موضع الطقه الاولى.



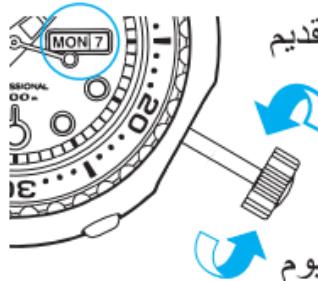
اضغط الاكليل للخلف الى الموضع
الاعتيادي حسب اشارة الوقت.
عقرب الثواني يبدأ بالحركة فوراً وال الساعة



اضغط الاكليل للخلف الى
الموضع الاعتيادي.

- اکلیل نوع قفل لوایبی ← ص ۰۱

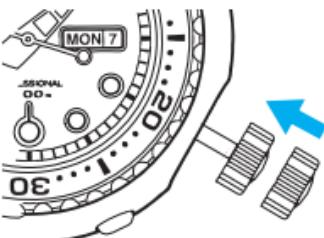
أدر الاكليل لضبط التاريخ واليوم.



أدر الاكليل باتجاه السهم لتقديم
التاريخ واليوم.

أدر الاكليل باتجاه السهم لتقديم يوم
الأسبوع.

اضغط الاكليل للخلف الى الموضع الاعتيادي لاكمال عمليات الضبط.



اضغط الاكليل للخلف الى الموضع الاعتيادي.

٥ اعد قفل الاكليل
• اكليل نوع قفل لولبي ← ص ١٠

كيفية استخدام القرص الدوار

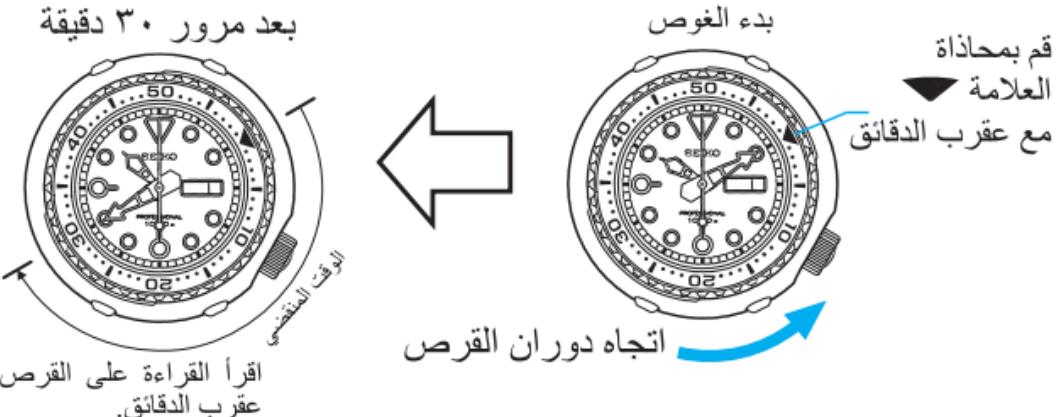
عند ضبط القرص الدوار مسبقاً سوف يمكن قياس الوقت المار على بدء عمل ما.

١ في بداية العمل الذي تريده معرفة الوقت الذي يستغرقه (على سبيل المثال بداية الغوص) أدر القرص بحيث تكون العلامة ▶ الموجودة على القرص بمحاذاة عقرب الدقائق.

- القرص الدوار مصمم بحيث يدور بعكس اتجاه عقرب الساعة فقط لا تقم بإدارته باتجاه عقرب الساعة بالقوة.

راجع [قرص دوار باتجاه - واحد] في الصفحة التالية.

٢ اقرأ القراءة على القرص الدور التي يشير اليها عقرب الدقائق.
مثال: عندما تبدأ الغوص الساعة ١٠:١٠ ص



[قرص دوار باتجاه – واحد]

نظر الكون تحديد كمية الهواء المتبقية في أسطوانة الغواص مبنية على المعلومات الخاص بالوقت المار على بدء الغوص، فان الأقراص الدوارة لساعة الغواص مصممة للدوران بعكس اتجاه عقرب الساعة فقط بحيث لا تستطيع الساعة من عرض الوقت المار اقل من الوقت المار الفعلي.

كيفية استخدام منظم الغواص

منظم الغواص هو عبارة عن ميكانيكية سوار لضبط طول سوار ساعة الغواص. انه مفيد جدا في حالة ارتداء الساعة على بدلة مبتلة.

ارفع البروز للالعلى بمقدار 90° الى ان يكون عموديا.

١

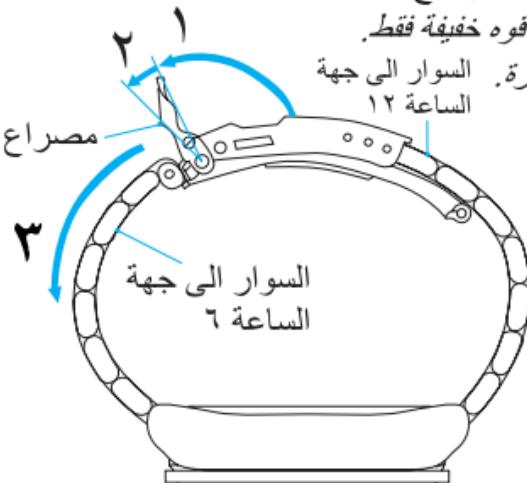
اضغط البروز للأسفل اكثر بمقدار 20° وثبته في هذا الوضع.
قد تشعر بمقاومة بسيطة ولكن القيام بذلك يحتاج الى قوه خفيفه فقط.

٢

يرجى عدم الضغط على البروز الى الأسفل بقوة كبيرة. السوار الى جهة الساعة ١٢

٣

اسحب السوار بصورة خفيفة باتجاه الساعة ٦
على الخط المقوس للسوار.



- هذا ايضا يحتاج الى قوه بسيطة فقط. لا تستخدم قوه كبيرة لسحب السوار.
- يمكن سحب الجزء المنزلاق للخارج بمقدار 30 mm . اتنبه جيدا بحيث لا تسحبه بقوة للخارج.

تنبيه !

تأكد من انك قد فحست الكمية المتبقية من الهواء في الأسطوانة بصورة صحيحة. استخدم عرض الوقت المار بواسطة القرص الدوار كدليل فقط اثناء الغوص.



ملاحظات حول البطارية

عند تركيب بطارية جديدة إعتياديه هذه الساعة تستغل لمدة خمس سنوات تقريبا.

- البطارية في ساعتك ربما تنتهي في أقل من خمس سنوات من شرائك للساعة لأنها بطارية مراقبة تم تركيبها في المصنع لفحص وظائف وأداء الساعة.
- سعر بطارية المراقبة التي تم إدخالها بالساعة لغرض الفحص والاختبار هو ليس من ضمن سعر الساعة.
- لذلك سوف يتم استبدال البطارية نافذة الشحن بواحدة جديدة مقابل ثمن حتى وإن كان الاستبدال ضمن فترة الضمان.

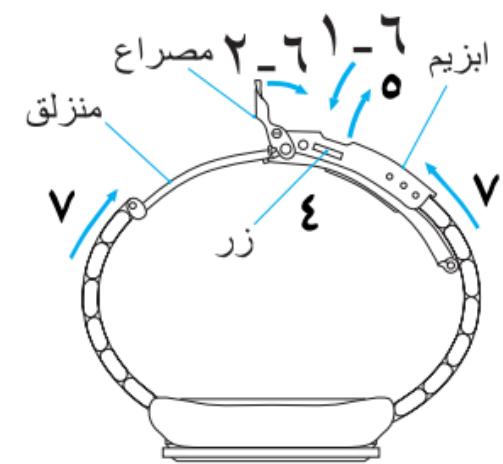
البطارية تحتاج إلى استبدال عندما ترى عقرب الثواني يتحرك بمعدل ٢ ثانية لكل خطوة بدل من ١ ثانية لكل خطوة. مع ذلك سوف تبقى الساعة تعمل بدقة خلال هذه الفترة. يرجى الاتصال بمركز خدمات سيكو معتمد.

- يوصى باستبدال البطارية بواحدة جديدة قبل البدء بعملية غوص تستغرق فترة طويلة.
- نوصي باستبدال البطارية لدى مركز خدمات سيكو معتمد من أجل ضمان مقاومة الماء بصورة صحيحة.

٤ اضغط الزر.

٥ ارفع الإبزيم لتحرير المشبك وادخل الساعة في يدك.

٦أغلق الإبزيم (١-٦ في الرسم) ثم المصراع (٢-٦ في الرسم).

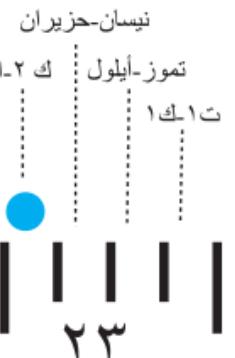


٧استخدم اليد التي لا ترتدي فيها الساعة لضبط طول المنزلق بحيث تثبت الساعة حول معصمك حسب رغبتك.

الوقت القياسي لاستبدال البطارية

بالنسبة للوقت القياسي المطلوب لاستبدال البطارية يرجى الرجوع الى الختم الموجود على ظهر الساعة وانظر الى موضع العلامة المبين في الرسم التالي.

الرسم ادناه يشير الى ان وقت استبدال البطارية يكون بين كانون ثاني واذار من عام ٢٠٢٣.



المحافظة على جودة ساعتك

- اصلاح ساعات الغواصين يحتاج الى فني مختصين وعدة خاصة. لذلك اذا لاحظت ان ساعتك للفوض عاطلة، لا تحاول ابدا اصلاحها بنفسك ولكن اعرضها فورا على اقرب مركز خدمات مخول لسيكو.

■ درجات الحرارة

الجزء الرئيسي في الساعات الميكانيكية مصنوعة من المعادن والتي يمكن ان تتمدد او تتقلص حسب درجات الحرارة ومواصفات المعدن. ان ذلك يؤثر على دقة هذه الساعات. الساعات الميكانيكية تمثل الى النقص في الوقت في درجات الحرارة العالية وتتمثل الى الزيادة في درجات الحرارة المنخفضة.

■ الفحص الدوري



تنصح بفحص الساعة دوريا كل ٢ الى ٣ سنوات. افحص الساعة لدى وكيل سيكو المختص او مركز خدمات متخصص للتاكيد من ان الهيكل والاكليل والطوق والختم الكريستالي لا زالت بحالة جيدة.

■ المواد الكيميائية



انتبه جيدا بحيث لا تتعرض الساعة الى المحاليل الكيميائية، الزبق، رشاشات مواد الزيينة، مواد التنظيف، المواد اللاصقة والدهانات. بعكس ذلك، قد يتعرض هيكل وسوار الساعة، الخ الى تغير في اللون او التلف.

■ المغناطيسية



ساعتك تتاثر كثيرا بال المجالات المغناطيسية القوية. لذلك حافظ عليها بعيدة عن الاجسام المغناطيسية.



ظهر

- عند اخراج البطارية من الساعة، يجب حفظها في مكان بعيد عن متناول الأطفال. في حالة ابتلاعها من قبل الطفل استشر الطبيب فورا.
- ان الوصف الموجود على ظهر الساعة حول موعد استبدال البطارية ربما يختلف من موديل الى اخر.

■ العناية بهيكل وسوار الساعة



لمنع الصدأ المحتمل للهيكل والسوار بسبب الاتربة والرطوبة والعرق، امسح الهيكل والسوار بصورة منتظمة بقطعة قماش ناعمة وجافة.

■ الاهتزازات والاصدمات



يجب الانتباه بحيث لا تسقط الساعة او تجعلها تصطدم بالجسام الصلدة لأن ذلك قد يتلف الساعة.

■ احتياطات حول غشاء حماية ظهر هيكل الساعة



إذا كانت ساعتك تحتوي على غشاء حماية و/ او ملصق على ظهر هيكل الساعة ، تأكد من نزع الغشاء او الملصق قبل البدء باستعمال الساعة.

لومي برايت (LumiBrite™)

لومي برايت هو طلاء مضيء غير مؤذٍ أبداً للكائنات البشرية والبيئية ولا يحتوي على مواد ضارة مثل الجزيئات المشعة.

لومي برايت هو طلاء مضيء تم تطويره حديثاً وهو يقوم بامتصاص الطاقة الضوئية من ضوء الشمس او الضوء الصناعي خلال فترة قصيرة ويخرجه ثم يقوم باشعاع الضوء في الظلام.

على سبيل المثال اذا تم تعريضه لأكثر من ٥٠ لوكس لمدة ١٠ دقائق تقريباً فان لومي برايت يمكن ان يشع الضوء لمدة ٥ الى ٨ ساعات.

مع ذلك، يرجى الملاحظة بأن لومي برايت لكونه يشع الضوء الذي تم خزنه فان مستوى الاضاءة يقل تدريجياً بمرور الوقت. ان فترة الاضاءة قد تختلف ايضاً قليلاً حسب هذه العوامل مثل اضاءة المكان الذي تتعرض فيه الساعة للضوء والمسافة عن مصدر الضوء.

عندما تغوص بالماء في الظلام فان لومي برايت قد لا يبعث الضوء لذلك وقبل القيام بالغوص - تأكّد من تعريض الساعة الى ظروف اضاءة كما مبين أدناه بحيث يتم امتصاص وхран الطاقة بصورة كافية. بخلاف ذلك استخدم الساعة مع استخدام مصباح اضاءة تحت الماء.

<بيانات كمراجع حول الاضاءة>

(ا) ضوء الشمس

(جو غائم) : ١٠٠٠٠ لوكس

(جو صحو) : ١٠٠٠٠٠ لوكس

(ب) في الغرف (جنب النافذة في النهار)

(جو صحو) : أكثر من ٣٠٠٠ لوكس

(جو ممطر) : أقل من ١٠٠٠ لوكس

(ج) جهاز اضاءة (ضوء فلورستن ابيض ٤٠ - واط)

(المسافة الى الساعة : ١ م) : ١٠٠٠ لوكس

(المسافة الى الساعة : ٤ م) : ٢٥٠ لوكس

(المسافة الى الساعة : ٢ م) : ٥٠٠ لوكس (معدل اضاءة الغرفة)

* "LumiBrite" هي العلامة التجارية لشركة سيكو.

المواصفات

- ١ ذبذبة الهزاز الكريستالي ٣٢,٧٦٨ هرتز (الهertz هو ١ ذبذبة بالثانية)
- ٢ النقص/الزيادة (معدل شهري) اقل من ١٥ ثانية (عند الاستخدام في حدود درجة الحرارة الاعتيادية بين ٥°C و ٣٥°C)
- ٣ نطاق درجة حرارة التشغيل بين -١٠°C و +٦٠°C
- ٤ نظام الحركة محرك خطوة
- ٥ نظام العرض عقارب للساعات والدقائق والثواني والتاريخ واليوم
- ٦ البطارية سيكو SR43SW ، عدد ١
- ٧ عمر البطارية خمس سنوات تقريبا
IC (دائرة تكامل) C-MOS-IC ، عدد ١

* لا غر اض تطوير المنتج فان المواصفات عرضة للتغيير بدون اشعار مسبق.